

Bon-Bon & Curvi

UPDATE



il divano letto. dal 1962

POL74®

Bon-Bon

design: **Paolo Salvadé 2025**

DESIGN ATTUALE ED ACCATTIVANTE CARATTERIZZATO DA UN GIOCO DI CURVE MORBIDE ED ININTERROTTE CHE SI INTRECCIANO CON ELEGANZA E CREANO UN INSIEME ARMONICO. LEGGEREZZA E DINAMISMO, FUNZIONALITÀ ED ESTETICA SI UNISCONO IN UN DIVANO LETTO SOFISTICATO E CONTEMPORANEO.

CONTEMPORARY DESIGN CHARACTERISED BY A PLAY OF SOFT, UNINTERRUPTED CURVES THAT ELEGANTLY INTERTWINE CREATING A HARMONIOUS WHOLE. LIGHTNESS AND DYNAMISM, FUNCTIONALITY AND AESTHETICS COME TOGETHER INTO A SOPHISTICATED AND TRENDY SOFA BED.

UN DESIGN CONTEMPORAIN CARACTÉRISÉ PAR UN JEU DE COURBES DOUCES ET ININTERROMPUES QUI S'ENTRELACENT ÉLÉGAMMENT ET CRÉENT UN ENSEMBLE HARMONIEUX. LÉGÈRETÉ ET DYNAMISME, FONCTIONNALITÉ ET ESTHÉTIQUE SE REJOIGNENT DANS UN CANAPÉ-LIT SOPHISTIQUE ET CONTEMPORAIN.

ZEITGEMÄSSES UND ATTRAKTIVES DESIGN, DAS SICH DURCH EIN SPIEL WEICHER, UNUNTERBROCHENER KURVEN AUSZEICHNET, DIE ELEGANT INEINANDER ÜBERGEHEN, UM EIN HARMONISCHES GANZES ZU BILDEN. LEICHTIGKEIT UND DYNAMIK, FUNKTIONALITÄT UND ÄSTHETIK VEREINEN SICH IN EINEM ANSPRUCHSVOLLEN UND MODERNEN SCHLAFSOFA.





Il piedino alto 13 cm, disponibile sia con la finitura Anodic bronze che nero, caratterizza il divano con un freddo tocco avveniristico senza per questo dissipare il calore che la parte imbottita emana e con il quale la linea morbida invita al relax.

The 13-cm high legs, available either Anodic bronze or black, characterise the sofa with a cool, futuristic touch without cancelling the warmth that the upholstered parts emanate and with which the soft line invites to relax.

Le pied de 13 cm de haut, disponible Anodic Bronze ou noir, donne au canapé une froide touche futuriste, sans dissiper la chaleur émanée par ses parties rembourrées et avec laquelle ses lignes douces invitent à la détente.

Die 13-cm hohe Füße, die Anodic Bronze oder Schwarz erhältlich sind, verleihen dem Sofa einen kühlen, futuristischen Touch, ohne die Wärme zu zerstören, die der gepolsterte Teil ausstrahlt und mit der die weiche Linie zum Entspannen einlädt.



La rete è metallica e completamente rivestita; il materasso standard è in espanso, ma è possibile optare anche per un materasso a molle insacchettate oppure memory foam.

The metallic bedspring is completely covered with fabric; the standard mattress is made of foam, but it is also possible to choose a pocket spring or memory foam mattress.

Le sommier est en métal entièrement gainé ; le matelas standard est en mousse, mais il est possible de choisir aussi un matelas à ressorts ensachés ou en mousse à mémoire de forme.

Der Bettrahmen ist aus Metall und komplett abgedeckt; die Standardmatratze ist aus Schaumstoff, aber es ist auch möglich eine Tonnentaschenfederkern- oder Memory Schaummatratze zu wählen.



Le linee smussate si rincorrono fra loro creando così un flusso continuo e fluido: il design gioca con gli spazi delineando un profilo sinuoso, privo di angoli netti, e conferisce al divano un aspetto dinamico e contemporaneo unendo comfort e stile in un equilibrio perfetto.

Soft lines chase each other, creating a continuous and fluid flow: the design plays with the space by outlining a sinuous profile, with no sharp corners, and gives the sofa a dynamic and contemporary look, combining comfort and style in a perfect balance.

Les lignes se succèdent, créant un flux continu et fluide : le design joue avec l'espace en dessinant un profil sinueux, sans angles vifs, et confère au canapé un aspect dynamique et contemporain, alliant confort et style dans un équilibre parfait.

Abgeschrägte Linien umspielen sich gegenseitig und schaffen einen kontinuierlichen und fließenden Fluss: das Design spielt mit dem Raum, indem es ein gewundenes Profil ohne scharfe Ecken umreißt und dem Sofa einen dynamischen und modernen Look verleiht, der Komfort und Stil in einem perfekten Gleichgewicht vereint.

1.7

Curvi Décò / Design

small+large+bracciolo basso

design: **Paolo Salvadè 2024**

UN UNICO NOME CON MILLE SFACCETTATURE. LA VERSIONE DESIGN DALLA LINEA ARROTONDATA E PULITA CONTRASTA CON LA VERSIONE DÉCÒ ARRICCHITA DA UNA PLISSETTATURA MORBIDA E IRREGOLARE. AD ENTRAMBE RISPONDE LA POSSIBILITÀ DI OPTARE PER IL PIEDE ALTO (HIGH) FINITURA ANODIC BRONZE. TRE I BRACCIOLI DISPONIBILI SMALL – LARGE O BASSO.

ONE SINGLE NAME WITH A THOUSAND FACES. THE DESIGN VERSION WITH ITS ROUNDED, CLEAN LINE CONTRASTS WITH THE DÉCÒ VERSION ENRICHED WITH A SOFT, IRREGULAR PLEATING. BOTH HAVE GOT THE POSSIBILITY OF OPTING FOR HIGH, ANODIC BRONZE LEGS (HIGH). THREE ARMRESTS ARE AVAILABLE: SMALL - LARGE OR LOW.

UN SEUL NOM AUX MILLE FACETTES. LA VERSION DESIGN À LA LIGNE ARRONDIE ET ÉPURÉE CONTRASTE AVEC LA VERSION DÉCÒ ENRICHIE DE PLIS SOUPLES ET IRRÉGULIERS. TOUS LES DEUX RÉPONDENT À LA POSSIBILITÉ D'OPTER POUR UN PIED HAUT FINITION ANODIC BRONZE (HIGH). TROIS LES ACCOUDOIRS DISPONIBLES : SMALL – LARGE OU BAS.

EIN EINZIGER NAME MIT TAUSEND FACETTEN. DIE DESIGN-VERSION MIT IHREN ABGERUNDETEN, KLAREN LINIEN KONTRASTIERT MIT DER DÉCÒ-VERSION, DIE MIT WEICHEN, UNREGELMÄSSIGEN FALTEN ANGEREICHERT IST. BEIDE VERSIONEN REAGIEREN AUF DIE MÖGLICHKEIT, SICH FÜR DEN HOHEN ANODIC BRONZE FUSS (HIGH) ZU ENTSCHEIDEN. DREI ARMLEHNEN SIND ERHÄLTICH: SMALL - LARGE ODER NIEDRIG.



Décò small



Décò large



Décò bracciolo basso



Design small



Design large



Design bracciolo basso



Versione bracciolo large: una rotondità abbondante e graziosa.

Large armrest version: a soft and graceful roundness.

Version accoudoir large : une rondeur souple et gracieuse.

Armlehne large: eine weiche, anmutige Rundheit.



Il bracciolo basso segue la linea tonda della seduta e dello schienale minimizzando gli ingombri. Niente è spigoloso, nulla interrompe la linea.

The low armrest follows the round line of the seat and of the back, reducing the size of the sofa. Nothing is edgy, nothing stops the line.

L'accoudoir bas suit la ligne ronde de l'assise et du dossier en minimisant ainsi l'encombrement total du canapé. Rien n'est trop nerveux, rien n'interrompt la ligne courbe.

Die niedrige Armlehne folgt der runden Linie von Sitz und Rückenlehne und minimiert die Masse des Sofas. Nichts ist kantig, nichts unterbricht die Linie.

Snello e proporzionato, un comodo abbraccio a tutto tondo (bracciolo small).

Slender and well-proportioned, a comfortable and cosy hug (small armrest).

Fin et bien proportionné, un câlin rond et confortable (accoudoir small).

Schlank und wohlproportioniert, eine bequeme Rundumumarmung (Small Armlehne).



La rotondità del modello si evidenzia e si intensifica nelle linee curve del pouff e del tavolino laterali.

The roundness of the model is emphasised and intensified in the curved lines of the ottoman and of the side table.

La rondeur du modèle est soulignée et intensifiée par les lignes courbes du pouff et de la table d'appoint.

Die Rundigkeit des Modells wird durch die geschwungenen Linien der Hocker und des Beistelltisches hervorgehoben und intensiviert.



Poltroncina aggraziata e sobria: spazio ridotto, comodità elevata.

Graceful and sober armchair: small space, high comfort.

Fauteuil gracieux et sobre : petit espace, grand confort.

Anmutiger und schlichter Sessel: wenig Platz, hoher Komfort.



Il piedino alto anodic bronze solleva il corpo ed alleggerisce la linea.

The high anodic bronze legs lift the structure while lightening its line.

Les pieds hauts anodic bronze soulèvent la structure et rendent la ligne très légère.

Die hohen Füße aus anodischer Bronze hebt den Körper an und macht die Linie leichter.







Bon-Bon

design: **Paolo Salvadé 2025**

Specifiche tecniche:

- Struttura in legno multistrato
- Sedili e schienali in poliuretano espanso Soft Comfort
- Cuscini schienali dotati di porta guanciali
- Piedini verniciati anodic bronze o neri
- Materasso standard in espanso (versione fissa)
- Rivestimento completamente sfoderabile

Technical details:

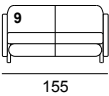
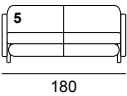
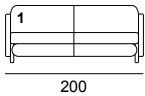
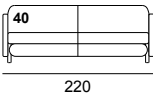
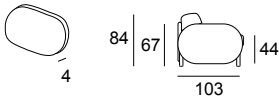
- Multilayer structure
- Polyurethane back and seat cushions Soft Comfort
- Practical room for pillows in the back
- Anodic bronze or black high legs
- Standard polyurethane mattress (not removable)
- Completely removable cover

Détails techniques :

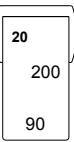
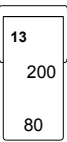
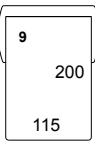
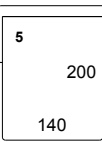
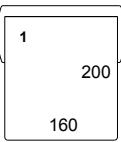
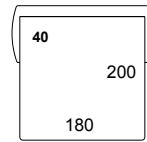
- Structure en multiplis
- Coussins dossier et assise en polyuréthane expansé Soft Comfort
- Range oreiller dans le dossier
- Pieds vernis en bronze anodique ou noir
- Matelas standard en mousse (version fixe)
- Entièrement déhoussable

Technische Daten:

- Mehrschichtige Holzstruktur
- Sitz- und Rückenkissen aus Polyurethanschäum Soft Comfort
- Praktische Stauraum für Kopfkissen in der Rückenlehne
- Anodic Bronze oder schwarze Füße
- Standard Schaumstoffmatratze (fest bezogen)
- Abnehmbare Bezug



220





Curvi Décò / Design small+large+bracciolo basso

design: Paolo Salvadè 2024

Specifiche tecniche:

- Struttura in legno multistrato con parti in massello di pioppo e abete
- Sedili e schienali in poliuretano espanso Soft Comfort
- Cuscini schienali dotati di porta guanciali
- Doppia la finitura: DECO (con plissettatura) / DESIGN (liscio)
- Nella versione standard: piedini in PVC nero; rete metallica e materasso a molle Bonnell
- Nella versione HIGH: piedino alto Anodic Bronze; rete metallica e materasso in espanso
- Rivestimento completamente sfoderabile

Technical details:

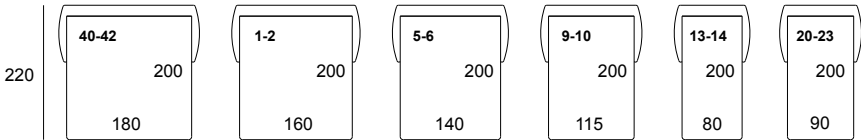
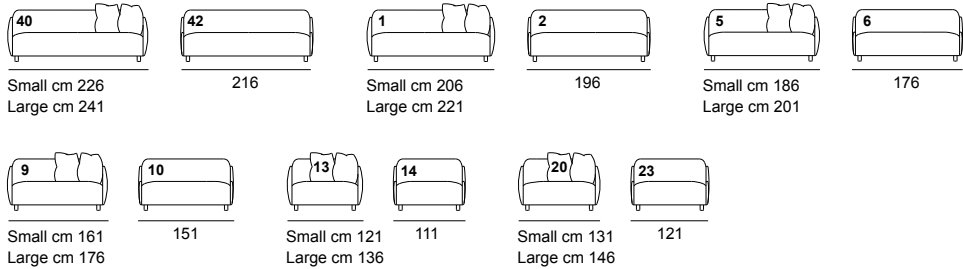
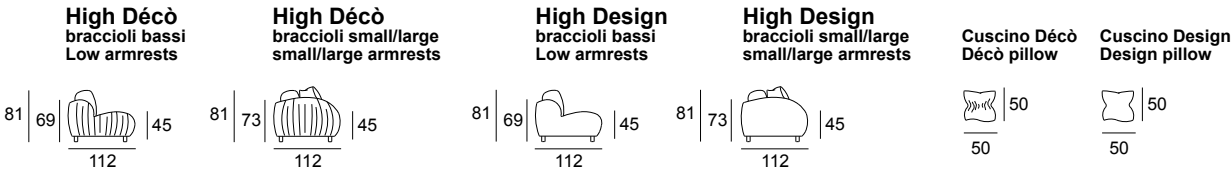
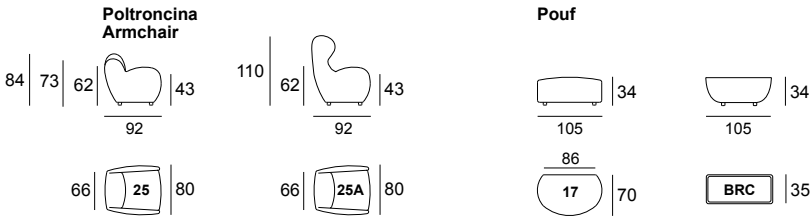
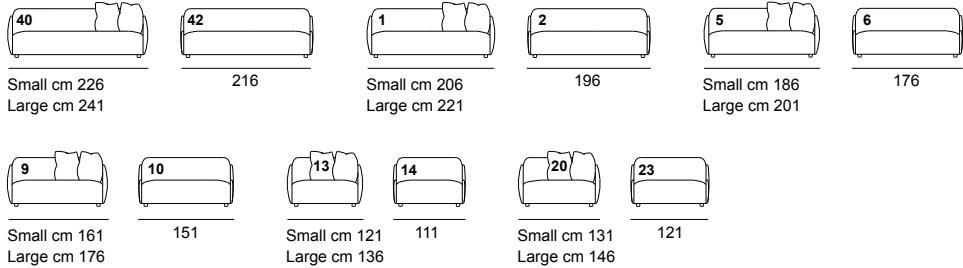
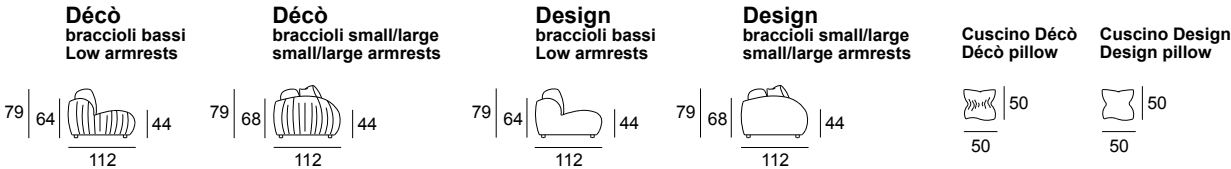
- Multilayer structure combined with poplar and spruce heartwood.
- Polyurethane back and seat cushions Soft Comfort
- Room for pillows in the back cushions
- Double finishing: DECO (with pleating) / DESIGN (plain)
- The standard version is equipped with black PVC legs, a metallic bedspring and a Bonnell spring mattress
- The HIGH version is equipped with high Anodic Bronze legs, a metallic bedspring and a foam mattress with fix cover
- Completely removable cover

Détails techniques :

- Structure en multiplis avec des parties en bois massif de peuplier et épinette
- Coussins dossier et assise en polyuréthane expansé Soft Comfort
- Range oreiller dans le dossier
- Deux finitions : DECO (plissée) / DESIGN (lisse)
- La version standard est équipée par des pieds en PVC noir, un sommier en métal et un matelas à ressorts Bonnell
- La version HIGH est équipée par des pieds hauts Anodic Bronze, un sommier en métal et un matelas en mousse
- Entièrement déhoussable

Technische Daten:

- Mehrschichtige Holzstruktur mit massiven Pappel- und Tannenteilen
- Sitz- und Rückenkissen aus Polyurethanschäum Soft Comfort
- Praktische Stauraum für Kopfkissen in der Rückenlehne
- Zwei Ausführungen: DECO (mit Faltung) / DESIGN (glat)
- Standard: mit schwarzem PVC Füße, Metallrahmen und Bonnell Federkernmatratze
- Version HIGH: hohe Anodic Bronze Füße, Metallrahmen und Schaumstoffmatratze (fest bezogen)
- Abnehmbare Bezug



Le illustrazioni hanno solo valore indicativo. Pol74 si riserva il diritto di apportare tutti gli accorgimenti estetico-costruttivi che riterrà utili a migliorare il prodotto. La proprietà, la realizzazione e riproduzione delle caratteristiche estetiche e costruttive qui illustrate sono riservate a termini di legge. I colori hanno valore indicativo in quanto soggetti alle tolleranze dei processi di stampa.

These pictures have only an approximate value. Pol74 reserves the right to make any useful change to improve its products. The property, the realization and the reproduction of the aesthetic and constructive characteristics, here illustrated, are reserved by law. Colours are indicative as they are subject to the alterations of the printing process.

Ces illustrations sont seulement indicatives. L'usine Pol74 a le droit de changer son produit, d'un point de vue esthétique ou de construction, afin de l'améliorer. La propriété, la réalisation et la reproduction des caractéristiques esthétiques et de construction ci-illustrées sont réservées selon la loi. Les coloris sont seulement indicatifs dès qu'ils peuvent subir des modifications de ton pendant le processus d'imprimerie.

Die Abbildungen in diesem Katalog sind indikativ. Pol74 kann jederzeit Änderungen die zur Verbesserung des Produktes beitragen vornehmen. Das geistige Eigentum, die Fertigung und Reproduktion der abgebildeten Produkte ist gesetzlich geschützt. Die abgebildeten Farben der Produkte sind durch den Druck indikativ und können von der Realität abweichen.

Progetto creativo, fotografia e rendering: **interno20.it**



Pol 74 s.r.l.

Via Corsica, 21 - 20831 Seregno (MB) - Italy

Tel. +39 0362 310.736 - www.pol74.it - info@pol74.it